Syaukani, Imam. *Rekonstruksi Epistemologi Hukum Islam Indonesia dan Relevansinya Bagi Pembangunan Hukum Nasional*. Jakarta: Raja Grafindo Persada, 2006, 285 s.

**ÖZET**

**Endonezya-İslam Hukukunun Yeniden İnşası ve Milli Hukukun Gelişimiyle İlişkisi**

*Rekonstruksi Epistemologi Hukum Islam Indonesia dan Relevansinya Bagi Pembangunan Hukum Nasional*

Bu kitabın yazarı Imam Syaukani Endonezya Diyanet İşleri Departmanı Araştırma, Geliştirme, Eğitim ve Öğretim Kurulunda bir araştırmacıdır. Kendisi, İslam ve Batı hukukunda bir temele sahip bir araştırmacı olarak, Endonezya’da İslam hukukunun gelişimi konusunda uzmanlaşmayı seçmiştir. Bu kitap 2003’te Endonezya Üniversitesi Hukuk Fakültesinde yazdığı yüksek lisans tezinin geliştirilmiş hâli olup Endonezya’da İslam hukukunun epistemolojisini incelemektedir.

İlk bölümde yazar İslam hukukunu Endonezya perspektifinden ve Hasbi Ash Shidieqy, Hazairin, Ali Yafie ve Ibrahim Hosen’in fikirleri üzerinden tartışmaktadır. İkinci ve üçüncü bölümlerde yazar bu âlimlerin yaklaşımını tutucu ve çağdaş Müslüman âlimlerin yaklaşımlarıyla karşılaştırmaktadır. Dördüncü bölüm Endonezya hukukunun temel kaynaklarını tartışmaktadır. *Pancasila* (beş ilkenin felsefi sloganı) uyarınca 1945 Anayasasınca uygulamaya konulan Batılı, geleneksel ve İslami kanunlara işaret etmektedir. Yazar İslam hukukunun amaçlarının (*maqasid shari‘a*), hukukun yeniden inşası için bir model olarak kullanılması gerektiğini söyleyerek eserini tamamlamaktadır.

Eser, Endonezya yasal sisteminin gelişimi bağlamında İslam hukukunun yenilenmiş bir anlayışının kapsamlı bir resmini sunmayı amaçlamaktadır. İslam hukukunun temelleri, ilahi ve insani hukuk arasındaki gerginlik, vahiy ve akıl ve *dalil* *qat‘i* (kesin kanıt) ve *dalil* *zanni* (zanni kanıt) kitapta tartışılan konulardır.

Bu konuların Endonezya hukukunun üç temel kaynağının sunumuyla birlikte tartışılması küresel çağda hiçbir hukuk sisteminin tecrit içerisinde yaşayamayacağının göstergesidir. Bu eser üç temel kaynağını yeniden inceleyerek Endonezya hukuku hakkında yeni bir bakış açısı sunmaktadır.

Zaenul Mahmudi

Çeviren Hasan Çolak